
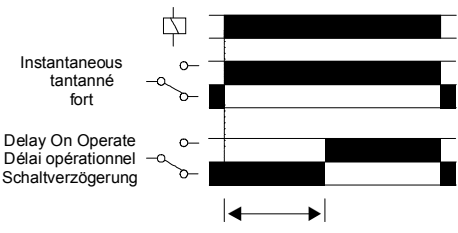
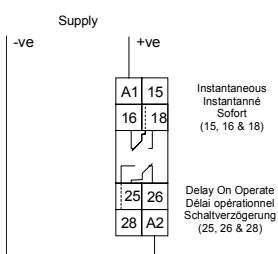
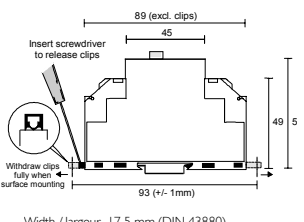


# M1EDK

## Delay On Operate with Instantaneous Contact

Minuterie à excitation temporisée avec contact instantané

	<b>FUNCTION DIAGRAM</b> <b>GRAPHIQUE DE FONCTIONNEMENT</b> 	<b>CONNECTION DIAGRAM</b> <b>DIAGRAMME DE RACCORDEMENT</b> 	<b>MOUNTING DETAILS</b> <b>INSTRUCTIONS DE MONTAGE</b> 
<ul style="list-style-type: none"> <li>□ <b>OUTPUT RELAY 8A (x2)</b></li> <li>□ <b>SUPPLY INDICATION</b></li> <li>□ <b>RELAY INDICATION</b></li> <li>□ <b>8 &amp; 11 PIN PLUG-IN VERSIONS (MODELS B1DK/B8DK/B8DKH)</b></li> <li>□ <b>DIN RAIL OR DIRECT MOUNTING</b></li> </ul>		<ul style="list-style-type: none"> <li>□ <b>RELAIS DE SORTIE 8A (x2)</b></li> <li>□ <b>DEL / ALIMENTATION ET SORTIE</b></li> <li>□ <b>MODÈLES ENFICHABLES 8 &amp; 11 BROCHES ( B1DK/B8DK/B8DKH)</b></li> <li>□ <b>MONTAGE SUR RAIL DIN OU PLATINE</b></li> </ul>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>INSTALLATION AND SETTING</b></li> <li>• <b>BEFORE INSTALLATION, ISOLATE THE SUPPLY.</b></li> <li>• Connect the unit as shown in the diagram above.</li> <li>• Apply power (green LED on).</li> <li>• Unit will operate according to function selected (see 'function diagram').</li> </ul> <p><b>Troubleshooting</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Check wiring and voltage present.</li> <li>• Check polarity (for DC supplies only).</li> </ul>		<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>MONTAGE ET INSTALLATION</b></li> <li>• <b>AVANT MONTAGE, ISOLER L'ALIMENTATION</b></li> <li>• Raccorder comme indiqué dans le diagramme ci-dessus.</li> <li>• Appliquer l'alimentation (DEL verte allumée).</li> <li>• L'unité opérera selon la fonction choisie (voir "Graphique de fonctionnement").</li> </ul> <p><b>Dépannage (pour régler un problème)</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifier les connexions et la tension présente.</li> <li>• Vérifier la polarité (seulement pour les alimentations en courant continu).</li> </ul>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>TECHNICAL SPECIFICATION</b></li> </ul> <p>Supply voltage Un: 24V AC/DC, 110, 230V AC 48 - 63Hz</p> <p>Supply variation: 0.85 - 1.15 x Un</p> <p>Power consumption: AC: 0.9VA (27.6V), 3.2VA (126V), 9.5VA (264V) DC: 0.8W (27.6V)</p> <p>Time delay (t) Sec: 0.5 - 10, 1 - 30, 2 - 60 Min: 0.5 - 10</p> <p>Repeat accuracy: ± 0.5% (constant conditions)</p> <p>Reset time: ≈ 100mS</p> <p>Ambient temperature: -20 to +60°C</p> <p>Relative humidity: +95%</p> <p>Output: DPDT</p> <p>Output rating: AC1 250V AC 8A (2000VA) AC15 250V AC 5A (no), 3A (nc) DC1 25V DC 8A (200W)</p> <p>Electrical life: ≥ 150,000 (AC1)</p> <p>Housing: to UL94 VO</p> <p>Weight: ≈ 77g</p> <p>Mounting option: to BS5584:1978 (EN50 002, DIN 46277-3)</p> <p>Terminal conductor size: ≤ 2 x 2.5mm<sup>2</sup> solid / stranded</p> <p>Approvals: UL, CUL, CE</p>		<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>FICHES TECHNIQUES</b></li> </ul> <p>Alimentation: 24V CA/CC, 110, 230V CA 48 - 63Hz</p> <p>Variation d'alimentation: 0.85 - 1.15 x Un</p> <p>Consommation: CA: 0.9VA (27.6V), 3.2VA (126V), 9.5VA (264V) CC: 0.8W (27.6V)</p> <p>Gamme de temps (t): Sec: 0.5 - 10, 1 - 30, 2 - 60 Min: 0.5 - 10</p> <p>Précision répétée: ± 0.5% (condition constante)</p> <p>Réarmement: ≈ 100mS</p> <p>Température ambiante: -20 à +60°C</p> <p>Humidité relative: +95%</p> <p>Capacité de la sortie: 2 inverseurs AC1 250V CA 8A (2000VA) AC15 250V CA 5A (travail), 3A (repos) DC1 25V CC 8A (200W)</p> <p>Durée de vie électrique: ≥ 150,000 (AC1)</p> <p>Boîtier: UL94 VO</p> <p>Poids: ≈ 77g</p> <p>Option de montage: BS5584:1978 (EN50 002, DIN 46277-3)</p> <p>Calibre du conducteur: ≤ 2 x 2.5mm<sup>2</sup> solide/toronné</p> <p>Homologations: UL, CUL, CE</p>	